

### Объявление вакансии

Посольству Федеративной Республики Германия в Ташкенте требуется в самое ближайшее время сотрудник/сотрудница для работы в Штабе военного атташе.

#### Деятельность включает в себя следующие задачи:

- перевод документов со сложной военно-политической/ оборонной тематикой и документов с тематикой политики безопасности с русского/узбекского языков на немецкий язык и наоборот,
- последовательные переводы во время официальных встреч в отдельных случаях на протокольных мероприятиях и во время командировочных поездок Штаба военного атташе/делегаций с русского/узбекского языков на немецкий язык и наоборот,
- поиск и подготовка информации (отбор, сбор и подготовка писем, пресс-релизов, интернет-публикаций на русском/узбекском и немецком языках) в целях ознакомления и аналитической обработки,
- осуществление служебной корреспонденции (по телефону и электронной почте) на русском/узбекском и немецком языках включая подготовку протоколов встреч,
- самостоятельное составление писем согласно письменному заданию Штаба военного атташе на русском/узбекском и немецком языках,
- ведение делопроизводства, касательно создания и оформления дел и запросов и их подготовка для повторного предъявления в базе данных,
- оказание содействия во время планирования и подготовки местных командировочных поездок,
- оказание содействия в получении разрешений на использование воздушного пространства для перелётов

#### Кандидат должен обладать следующей квалификацией:

- коммуникабельность и заинтересованность в работе по политической тематике,
- аналитические способности,
- уверенное пользование интернетом и социальными сетями (поиск информации),
- высокий уровень компьютерной грамотности в пользовании распространёнными программами Microsoft Office (Outlook, Word, Excel и т.д.),
- знания языков: хорошее владение немецким языком в письменной и устной речи (минимум на уровне B2); хорошие знания узбекского и английского языков (минимум на уровне B1),
- водительские права: категория Б/ легковой автомобиль
- способность работы в команде,
- аккуратность, точность, способность работать под свою ответственность и высокая стрессоустойчивость
- способность отстаивать точку зрения и умение общаться с партнёрами и представителями ведомств,
- желательно прохождение военного призыва в армии и/ или знания структур и процессов в Вооружённых силах Узбекистана или схожих силовых ведомств,
- готовность к командировочным поездкам.

Оплата производится в соответствии с местными условиями по действующей в посольстве схеме оплаты труда. Рабочее время составляет 40 часов в неделю. Испытательный срок составляет три месяца.

Кандидаты без узбекского гражданства должны обладать действующим видом на жительство и правом на трудовую деятельность.

Предполагаемая дата начала работы к 01.06.2024 г.

Просьба, направлять заявки на немецком языке со следующими документами:

- **Мотивационное письмо**
- **Резюме**
- **Свидетельства, дипломы**
- **Рекомендательные письма**

**не позднее 26 апреля 2024 г. на следующий адрес:**

Botschaft der Bundesrepublik Deutschland  
- Verwaltung/Stellenausschreibung WZ –  
Sharaf Rashidow Kochasi 15  
100017 Taschkent

**Ваши заявки с требуемыми документами или вопросы вы также можете направить по электронной почте на: [bewerbung@tasc.auswaertiges-amt.de](mailto:bewerbung@tasc.auswaertiges-amt.de)**

Обратите внимание, что посольство будет рассматривать только полные и своевременно направленные заявки. Подтверждения о получении заявки не направляются и направленные в заявке документы не возвращаются. Посольство свяжется только с теми кандидатами, которые будут затем приглашены на собеседование.

МИД Германии привержен оказанию профессионального содействия женщинам и настоятельно приглашает квалифицированных соискателей женского пола к участию в конкурсе на свободную вакансию.

После успешного прохождения конкурса на объявленную вакансию перед приёмом на работу необходимо будет пройти медицинское обследование у доверенного врача посольства, который подтверждает пригодность по состоянию здоровья.

Кроме этого, будет предпринята проверка безопасности и благонадёжности соискателя. В этом случае предполагается Ваша готовность к содействию данной процедуре.

Соискатели, прошедшие на второй тур будут приглашены на собеседование. Дорожные расходы, связанные с участием на собеседовании, не покрываются.

С дополнительной информацией о деятельности посольства вы можете ознакомиться на сайте: [www.taschkent.diplo.de](http://www.taschkent.diplo.de)

Информация, касательно защиты персональных данных в соответствии со статьёй 13 Общего регламента защиты персональных данных ЕС представлена на сайте: <https://taschkent.diplo.de/uz-ru/datenschutz>